

### Liebe Mutter, lieber Vater,

Babys lieben Bücher. Sie lieben es, Bilder anzusehen, ihren Eltern ganz nahe zu sein und beim Vorlesen zuzuhören.

Mit den ersten eigenen Büchern macht das noch mehr Spaß. Lassen auch Sie sich von den schönen Bilderbüchern in diesem Buchpaket verzaubern, genießen Sie die gemeinsame Zeit beim Vorlesen mit Ihrem Kind.

Im Buchpaket finden Sie neben den zwei Bilderbüchern, ein Elternheft mit interessanten Informationen, vielen Buchempfehlungen und einigen Comics zum Thema Vorlesen

Vorlesen fördert Kinder auf ganzheitliche Weise: Sie erfahren Zuwendung, Geborgenheit, Sicherheit und Ruhe. Sie lernen aufmerksam zuzuhören, sich zu konzentrieren, sich in andere Menschen einzufühlen, zu sprechen und zu erzählen.

Viele Studien zeigen, dass die ersten Lebensjahre eines Kindes die wichtigsten für das Sprechen und das spätere Lesenlernen sind. Dabei spielt die Familie eine wichtige Rolle, denn die Kleinen lernen in erster Linie von den Menschen, die ihnen nahe sind. Und Kinder mit guten sprachlichen Fähigkeiten haben es einfach leichter, in der Schule und allgemein im Leben.

Bookstart- Babys lieben Bücher ist eine Initiative der Familienagentur und der Abteilungen für deutsche und italienische Kultur zur frühen Leseförderung für Babys und Kleinkinder bis zum 3. Lebensjahr. Damit soll schon bei Babys die Freude an Büchern geweckt werden und gleichzeitig können sich Eltern fürs Vorlesen begeistern. Die Initiative in Südtirol lehnt sich an die britische Initiative Bookstart von Book Trust London

Damit auch Ihr Baby frühzeitig Bücher lieben lernt, erhalten Sie zur Geburt Ihres Kindes kostenlos ein Buchpaket. Ein weiteres kostenloses Buchpaket können Sie in einer öffentlichen Bibliothek des Landes abholen, wenn Ihr Kind 18 Monate alt ist.

Weitere Informationen, Tipps, Downloads zur Initiative Bookstart – Babys lieben Bücher sowie monatlich neue Buchtipps finden Sie auf der Familienseite des Landes unter www.provinz.bz.it/bookstart, auf der Homepage des Amtes für Bibliotheken und Lesen in deutscher Sprache unter www.provinz.bz.it/bibliotheken > Rund ums Lesen > Bookstart – Babys lieben Bücher und auf der Homepage des Amtes für Weiterbildung, Bibliotheken und audiovisuelle Medien in italienischer Sprache unter www.provincia.bz.it/biblioteche > Pianeta lettura > Bookstart - I bebè amano i libri.

Die Familienagentur und die Abteilungen Deutsche und Italienische Kultur möchten Sie als Eltern mit diesem Projekt ermutigen, Ihr Kind bereits früh an die wunderbare Welt der Bücher heranzuführen.

Informationen: www.provinz.bz.it/bookstart oder QR-Code scannen



Wir wünschen Ihnen viel Spaß beim Lesen mit Ihrem Kind!

Ihr Bookstart-Team

### Benunti pra Bookstart - I pitli à gën i libri ...

Bele mutons scialdi pitli a gën sce n ti liej dant. I se lascia nané ti braces de chi che ti liej dant, i scota su, ti cëla cunzentrei ala imajes, mostra la figures y proa a dì do paroles y a furmé frases.

Ti lijan dant ai pitli i sustënien a de plu manieres, ajache i sënt che n ti dà arta, segurëza y pesc. I mpera a scuté su cun atenzion, a se cunzentré, a avëi empatia cun d'autra persones, a rujené y a cunté.

Ti prim´ani de vita ie chësc de mpurtanza particulera. Ajache iust te chësc tëmp se svilupea la capazità de rujené y de liejer a na maniera dezisiva.

Y l ie mefun nscì che mutons y mutans cun de bona capaziteies linguistiches se fej plu saurì – sibe a scola che tla vita.

L proiet Bookstart – I pitli a gën I libri uel ncurajé i peresc y la umans a ti purté daujin i libri ai pitli per fé descedé te d'ëi la legrëza cun la rujeneda y l liejer. Perchël giapa duta la families nteressedes tl prim y tl segondo ann de vita de si mut o muta n pachetl de libri cun imajes adatei a si età y materiai de nfurmazion per i genitores.

La umans y i persc, ma nce i nëinesc, l'aves, i berbesc y l'andes, cumpanies o surans y fredesc plu vedli possa descedé y sustenì ti pitli l amor per la letura.

Truepa legrëza a cunté a y a liejer ve mbincia vosc "Bookstart Team"

- Vorlesen beruhigt, schenkt N\u00e4he und Sicherheit
- Vorlesen **stärkt die Beziehung** zu Ihrem Kind und schafft Augenblicke der Geborgenheit.
- Vorlesen hilft beim Sprechen lernen und erweitert den Wortschatz Ihres Kindes
- Vorlesen f\u00f6rdert die soziale Entwicklung des Kindes: Es f\u00fchlt
  sich in die Figuren hinein und kann damit seine eigenen Erfahrungen
  besser verstehen und verarbeiten.
- Vorlesen schärft spielerisch die genaue Wahrnehmung, die Konzentrationsfähigkeit, das Gedächtnis und die Ausdauer Fähigkeiten, die für den Erfolg in der Schule und allgemein für das Leben wichtig sind.
- Vorlesen beflügelt die Fantasie und Kreativität, es f\u00f6rdert die Entwicklung eigener Ideen und Vorstellungen.
- Vorlesen weckt die Neugierde und den Wissensdurst, erweitert die kindliche Welt und f\u00f6rdert die Intelligenz.
- Vorlesen begleitet die Gefühlsentwicklung: Ihr Kind lernt die Gefühle der Figuren und seine eigenen kennen, kann ihnen Namen geben und sie anderen mitteilen
- Vorlesen **ermöglicht das spielerische Hineinwachsen** in die **vielfältige Welt der Zeichen**, Schriften und Symbole.

Und vor allem: Das Vorlesen ermöglicht unvergessliche Momente!



### Ein wenig Zeit und viel Liebe

#### Vorlesen kann jeder...

...die Mutter, der Vater, die älteren Geschwister, die Großeltern, die Tante, der Onkel, Freunde und Freundinnen sowie Betreuerinnen in Kleinkindbetreuungseinrichtungen.

#### Vorlesen geht überall...

...zu Hause, im Bett, auf dem Fußboden, in der Badewanne, auf dem Töpfchen, im Garten, im Park oder auf der Wiese, im Wartezimmer, in der Bibliothek, im Bus oder Zug, im Auto, bei Freunden, im Gasthaus ... Sie können Ihrem Kind vorlesen, um Spaß mit ihm zu haben, es zu beruhigen, sich die Zeit zu vertreiben, ein bestimmtes Thema anzusprechen oder es auf etwas vorzubereiten.

#### Vorlesen als Abendritual

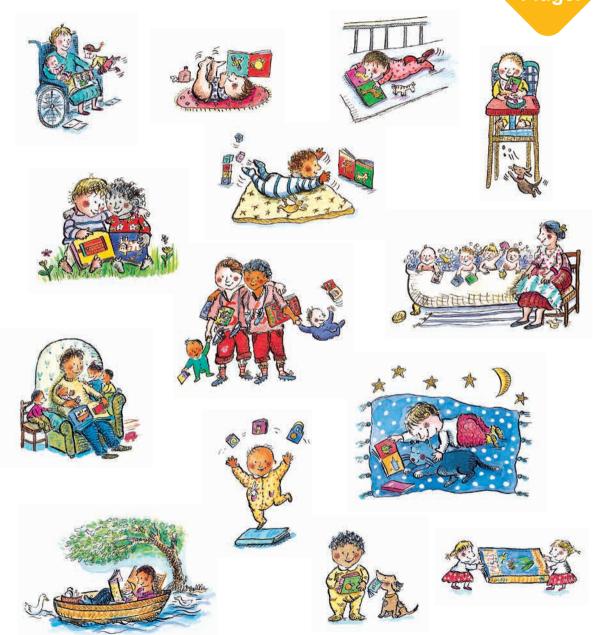
Planen Sie das Vorlesen als Abendritual in Ihrer Familie ein. Die abendliche Gute-Nacht-Geschichte ist für Kinder häufig ein Höhepunkt des Tages – jetztwirdgekuschelt,zugehört,erzähltundganzeinfachdie Näheund Aufmerksamkeit des Vaters oder der Mutter genossen.

Informationen: Lesetipps unter www.provincia.bz.it/bookstart oder QR-Code scannen



Tipp:

Lesen Sie Ihrem Kind möglichst regelmäßig vor. Diese täglichen zehn, zwanzig Minuten Zeit sind eine Investition in die Zukunft Ihres Kindes.







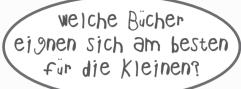














Bücher mit Kinderreimen





Bilderbücher aus dicker Pappe



Tierbücher



Bücher zum Zählenlernen



Lustige Bücher



Badebücher



Märchenbücher



Liederbücher



Bücher mit Gutenachtgeschichten



Jede Art von Büchern!





wenn Kleine Kinder Bücher lieben Iernen, werden sie Später besser Iesen...





Die Illustrationen wurden von Catherine und Laurence Anholt sowie Annie Kubler kostenlos zur Verfügung gestellt.

## So können Sie die Sprachentwicklung Ihres Kindes unterstützen

Vorlesen verleiht Flügel

Gut sprechen lernt Ihr Kind am besten durch Gespräche mit vertrauten Menschen

#### Tipps:

- Sprechen und singen Sie von Anfang an viel mit Ihrem Kind. Ganz besonders lieben Babys Reime, Fingerspiele, Lieder und alle Texte mit Rhythmus und Melodie.
- Wählen Sie eher einfache und kurze Sätze und sprechen Sie ruhig und deutlich
- Beschreiben Sie häufig, was Sie gerade tun und sprechen Sie von Anfang an bei allem, was Sie zusammen machen.
- Sagt Ihr Kind etwas, wiederholen Sie es und stellen Sie es in einen Zusammenhang.
- Wenn Sie ein Wort nicht verstehen, dann bitten Sie Ihr Kind, Ihnen den Gegenstand zu zeigen. Freuen Sie sich mit ihm, wenn die Verständigung geklappt hat.
- Ermutigen und loben Sie Ihr Kind, wenn es spricht. Achten Sie dabei besonders auf alles, was es schon richtig sagen kann.
- Erklären Sie Ihrem Kind mit der Zeit immer wieder neue Wörter.
- Grundsätzlich geht es darum, Sprache zu fördern statt zu fordern.

Jedes Kind ist anders, hat unterschiedliche Interessen und lernt nach seinem eigenen Rhythmus.

### Die Welt der Bibliotheken

Besuchen Sie bereits mit Ihrem Baby die Bibliothek in Ihrem Wohnort. Dort treffen Sie auf ein buntes Angebot an kostenlosen Bilderbüchern, Spielen, Zeitschriften und anderen Medien und vielleicht auch auf nette Menschen. Viele Bibliotheken bieten außerdem immer wieder Veranstaltungen für Kinder an. Die Adressen finden Sie unter www.provinz.bz.it/bibliotheken > bibliotheken-in-suedtirol > oeffentliche-bibliotheken

Holen Sie das 2. Buchpaket in der Bibliothek ab, sobald Ihr Kind 18 Monate alt ist!



## Antworten auf Erziehungsfragen

Vorlesen verleiht Flügel

Die Südtiroler Elternbriefe



Die Elternbriefe sind hilfreiche Informationsbroschüren für Eltern in Südtirol. Hier erfahren Sie immer aktuell das Wichtigste rund um die Entwicklung Ihres Kindes und viele Anregungen für Ihren Familienalltag. Jetzt kostenlos bestellen!

Familienagentur Kanonikus-Michael-Gamper-Str. 1 39100 Bozen Tel. 0471 418 372 oder 0471 418 360 elternbriefe@provinz.bz.it www.provinz.bz.it/familie

#### Informationen:

www.provinz.bz.it/familiesoziales-gemeinschaft/familie/ fammedia-infothek-fuer-eltern.asp oder OR-Code scannen



### Ein Dank an die Partner und Partnerinnen!

Für die kostenlose Bereitstellung von Materialien und die gute Zusammenarbeit danken wir Book Trust (London), der Stiftung Lesen (Mainz), dem Schweizerischen Institut für Kinder- und Jugendmedien (Zürich), dem Amt der Vorarlberger Landesregierung (Bregenz), dem Österreichischen Bibliothekswerk (Salzburg) und Nati per leggere (Italien).

#### **Impressum**

Autonome Provinz Bozen – Südtirol Familienagentur, Amt für Bibliotheken und Lesen, Ufficio Educazione permanente, biblioteche e audiovisivi bookstart@provinz.bz.it www.provinz.bz.it/bookstart Tel. 0471 418 372 oder 0471 418 360

Bozen 2022